



BENNY KONG & YEUNG  
SOLICITORS

江炳滔律師事務所

Agents for Patents, Trade Marks and Designs

專利、商標及外觀設計註冊代理人

知識產權  
管理計劃  
IPMM

DATE: 23<sup>rd</sup> April 2009  
OUR REF: 13287-L/BK/B/126-建鑫  
YOUR REF:  
REPLY TO: Mr. Edmond Yeung/ Ms. Katherine Law  
Direct email: [katherinelaw@bk.com.hk](mailto:katherinelaw@bk.com.hk)

香港灣仔告士打道  
88號19樓

19/F, 88 Gloucester Road,  
Wanchai, Hong Kong

☎ : +852 2519 3567

☎ : +852 2519 3610

✉ : [enquiry@bk.com.hk](mailto:enquiry@bk.com.hk)

🌐 : [www.bk.com.hk](http://www.bk.com.hk)

**BY FAX (86-760-8636-2260)**

建鑫有限公司

Attn: 計生 先生

Dear Sir,

**Re: Infringement of Copyright**  
**Respondent: 建鑫有限公司**

We act for Honwell Products (HK) Limited of Hong Kong.

Our client is the owner of the copyright subsisting in original artistic works in relation to the design of the led light products with model nos. H-704 ("our client's Product"). Our Client has the right to take legal action to protect the said copyright which is protected under the laws in various countries of the World, including the PRC and Hong Kong.

A copy of the photograph featuring our client's Product marked **Annexure A** is enclosed.

Our client is also the registered proprietor of the designs of our client's Product registered in the Hong Kong Registered Designs Registry with registration no. 0603275.1 ("the Hong Kong Registered Design"). Our client also has the right to take legal action to protect the Hong Kong Registered Design which is also protected under the laws in Hong Kong.

The Hong Kong Registered Design is applied to our client's Product. The rights and privileges conferred in respect of the Hong Kong Registered Design is valid and subsisting.

.../2

-2-

23<sup>rd</sup> April 2009  
建鑫有限公司

It has come to our client's attention that you have been promoting, offering and/or exposing for sale led light product named "LED櫥柜灯" ("Infringing Product"), which is reproduction or contains substantial reproductions of our client's Product.

In particular, you featured photograph of the Infringing Product at your website at <http://detail.china.alibaba.com/buyer/offerdetail/333121122.html>.

A copy of the webpage featuring the Infringing Product marked **Annexure B** is enclosed.

By such unauthorised acts in dealing with the Infringing Product, you have infringed our client's copyright and registered design rights. You are demanded to immediately stop all dealings in and with the Infringing Product and to confirm that you will comply with the following:-

1. **Forthwith cease** all offer and/or possession or howsoever dealings in or with the Infringing Product.
2. You undertake to stop dealing in or with the Infringing Product in the future.
3. You do deliver up to our client all items of Infringing Product, together with any pamphlets, magazines or other advertising media relating thereto.
4. You do disclose, by means of Statutory Declaration, all of your dealings in or with the Infringing Product, including the name and address of the supplier(s) of the Infringing Product and exhibiting thereto all purchase documents, receipts and invoices relating to your dealing in or with the Infringing Product.

.../3

-3-

23<sup>rd</sup> April 2009  
建鑫有限公司

5. You will pay to our client damages at such amount to be assessed by the Court, if not agreed.
6. You will pay to our client costs at such amount to be assessed by the Court, if not agreed.

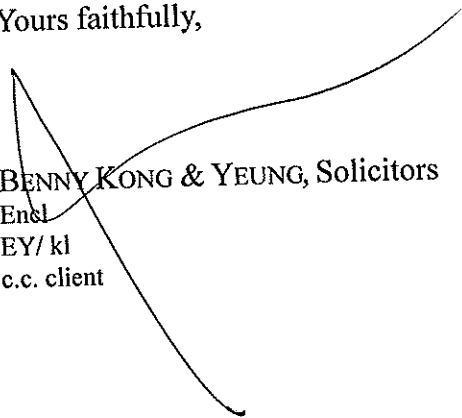
Our client will also require you to execute a Deed of Undertaking to the above effect.

We trust you will agree to the above terms to avoid unnecessary litigation. If we do not receive your confirmation that you will comply with the above terms **on or before 3<sup>rd</sup> May 2009**, our client will appoint PRC attorneys to institute Court proceedings against you without further notice for injunctions, orders for delivery up, disclosure, legal costs and damages to compensate our client's losses.

If you have any questions, please contact our Ms. Katherine Law at (+852) 2519 3567.

如對以上有任何問題，請與本行羅小姐聯絡 (電話 +852-2519-3567)。

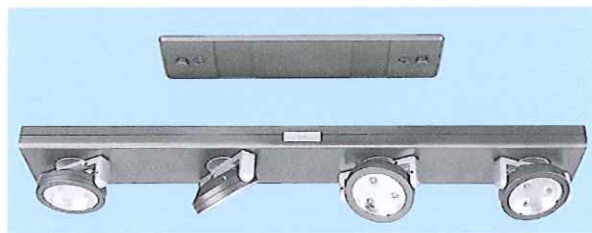
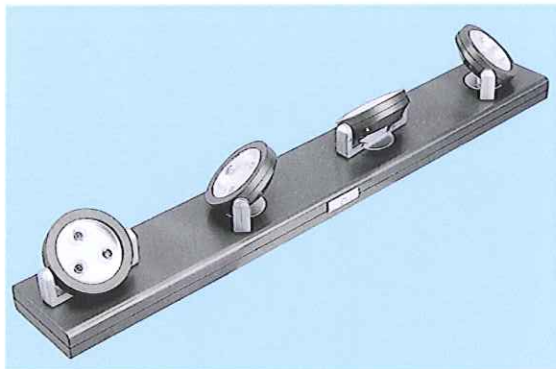
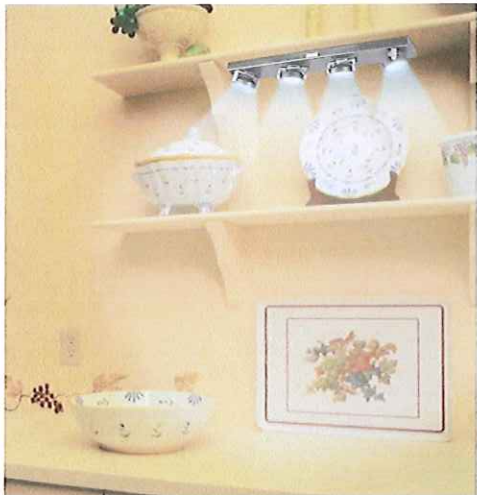
Yours faithfully,



BENNY KONG & YEUNG, Solicitors  
Ensl  
EY/kl  
c.c. client

# **Annexure A**

## Our client's Product with model no. H-704



# **Annexure B**

阿里巴巴首页 全部行业 阿里巴巴服务 阿里旺旺 阿里助手 客服中心

您好, 欢迎来到阿里巴巴!

[请登录] [免费注册] 企业建站

诚信通

### 供应信息

产品 请输入产品名称!

找一下

LED灯具-LED橱柜灯-LED橱柜灯尽在阿

最近搜索记录: 0.03 固木 003

您当前位置: 供应信息 > 查看供应信息 > 照明工业 > 专门用途灯具 > LED灯具 < 订阅

## LED橱柜灯

普通会员

当前价: -  
最小起订: -  
供货总量: -  
发货期: 10 天内发货  
所在地: 广东 中山市  
有效期至: 2009年05月19日

### 建鑫有限公司

进入企业网站



最新供应 | 公司介绍

联系人: 让生 先生 [+ 加为客户](#)

经营模式: [生产加工](#)

工商注册信息: [未通过专业认证机构的认证](#)

[给我留言](#) [点此询价](#)

[查看联系方式](#)

alibaba.com.cn

LED橱柜灯

[放大图片](#)

[查看 LED灯具 类似产品](#)

1

[\[按键盘 ← → 键可翻页\]](#)

共有1条同类“LED灯具”供应信息

详细信息

类型

橱柜灯

型号

JEL-CL-0218